

國立雲林科技大學

學生出國研習成果報告

研習類別：交換學生

學生姓名：許先秀

系所年級：工業工程與管理系四年級

研習期間：民國 108 年 9 月至民國 109 年 2 月

一、進修計畫摘要

這次出國交換半年除了想增廣見聞，也想透過此機會學習第二外語以及了解國外的教育體系。以下是我在德國修讀的課程及修課完後的成績和心得：

German A1 (3 學分, 成績：1.3)

這是一堂從基礎開始的德文課，適合沒有學過德文的人選修，課程很緊湊，上課的節奏也很快。在課程上遇到的問題有兩個，第一：開始學習字母時，老師只花了 10 分鐘的時間就將字母的發音教完了，導致在後面的課程上有時候會不知道單字該如何發音。第二：老師本身是德國人，上課都是使用英文及德文，有時候在解說文法的時候，並不是能完全理解，所以在課後還需要多花費心力自行學習吸收。整個課程我覺得獲益良多，學習到很多生活用語可以在日常使用，也奠定了一些德文基礎。

Profiling Germany (5 學分, 成績：1.3)

課程圍繞德國，從德國歷史到文化、從教室到博物館，課程有超過一半的時間我們用自己的眼睛、雙腳去探索德國這個國家，比起在教室看著 ppt、影片了解這個國家，走出教室確實能讓學生更專注、更投入在這堂課裡，記憶也能比較深刻。這堂課的最後是要幫老人或是小孩舉辦一個活動，從這次籌備活動當中學到很多德國的文化，也了解更多關於德國的日常文化，透過人去了解當地的文化相信是最直接也最簡單。

Business Plan (5 學分, 成績：1.7)

這個課程一步一步教你如何創業，從一開始主題的選定到如何籌措資金，都有老師一步一步帶著大家完成，整個課程就好像是真的將自己的夢想從無到有的實現出來，也從中了解到創業的艱辛。課程中老師會運用遊戲的方式讓大家藉由輕鬆愉快的角度去了解創業中可能會遇到的各項挑戰及難題，讓我們可以藉著遊戲思考我們應該如何化解在創業途中所遇到的阻礙！

Economics and Strategy Behavior (5學分, 成績: 2.0)

這是一門碩班的課，且對於不是相關領域的我來說有點吃力，課程主要是介紹人類在面對經濟時會有的行為，上課會提到很多專有名詞，花了我很多時間課前預習，卻也讓我學很多全新領域的知識，很有挑戰卻很有意思的一堂課！課程分為三個主題，每個主題都會由老師先進行理論教學、再來就是輪到學生回家讀論文並在下次課堂中提出問題與同學及老師討論，最後我們需要依據所學到的主題分組完成學習日誌，學習日誌可以自訂角色跟遇到什麼問題需要解決，然後運用所學去想出解決問題的方法，當然每次老師都會在課堂上開放大家可以跟他做討論、詢問。很喜歡這種開放式的教學，並不是全盤接收老師的知識，而是提供了學生自行思考的能力，真正的融會貫通之後才能自己寫出學習日誌。

二、研修成果與返校後學習的關聯性

在布蘭登堡交換的這一個學期裡，課程主要都以團體的方式進行，從不同課跟來自不同文化的交換生討論、分工完成團體作業及報告，經過大大小小的團體作業之後，對於在團體合作的這部分大有收穫，相信在這方面有很大的提升，對於返校後會有很大的幫助。

另外，英文能力也在這半年提升了不少，課程都是英文授課，跟同學的溝通、討論也都是使用英文，對於往後課程上不管是使用原文書上課或者是英文授課的課程都會因為有這個學期的磨練而更加的輕鬆上手。

三、本次出國進修經驗與心得分享

• 英語能力的進步

這交換的期間當中，不管是上課或是課外時間的旅遊，最長使用的語言都是英文，在口語的表達上有了大幅度的進步，現在可以更流暢且更精確的表達出自己想傳達的意思；在閱讀及寫作部分也因為英文授課進步不少，不僅是單字量的累積，更是知道關於英文報告、英文書信的標準格式。

• 學習模式的改變

經過一個學期的德國課堂教育洗禮之後，讓我了解學習其實是可以很有趣、很多元的，不一定只能侷限在教室及書本裡，也了解課程中討論的重要性，討論時必須要吸收所學後才有自己的想法，不再只是在課堂上坐在台下聽老師授課，單方面的接收知識，而且通過交流、討論讓知識可以更容易記憶！

• 國際視野的開拓

接觸到來自世界各地不同國家、不同文化的交換生，確實多了很多國際觀，了解不同的文化風俗，也更能更加的包容、接納。以前總覺得自己在台灣已經夠優秀了，但走出來才發現人外有人天外有天。

• 國際友誼的建立

與國際交換學生相處半年，我們來自不同國家擁有不同的文化，但並沒有影響我們成為朋友，這半年我們一起上課、一起旅遊，培養起深厚的友誼，雖然交換結束後我們各自回到自己的國家、原本的生活，但拜網路的日益發達，我們仍可以透過網路互相聯絡、分享生活，他們為我的交換生活增添很多趣味，也帶給我很多珍貴美好的回憶！

• 心得

這半年的交換旅程像是一場奇幻冒險，充滿著精彩，除了上述的經歷外，也趕到了歐洲的日子走遍歐洲的各大城市、景點，過程經歷了很多也成長很多，在這趟冒險中有經歷過困難需要克服、有壓力需要排解、當然也有歡笑跟朋友，這一切都收在我的回憶中，也成為我在大學生活中最精彩的日子！感謝學校的交換機會，讓我走出雲科將視野更開闊！


四、建議事項

將交換完同學的聯絡方式交給下一屆要去同學校交換的同學，這樣可以幫助了解、熟悉。

五、附件

(一) 其他有關資料

(二) 成果報告檔及照片檔光碟片 1 份

所屬系所 審核意見	<div>指導老師簽名： 系所主管核章：</div> <div></div> <div>(* 本欄務必填寫報告內容真實具體意見，不得空白)</div>
--------------	--